

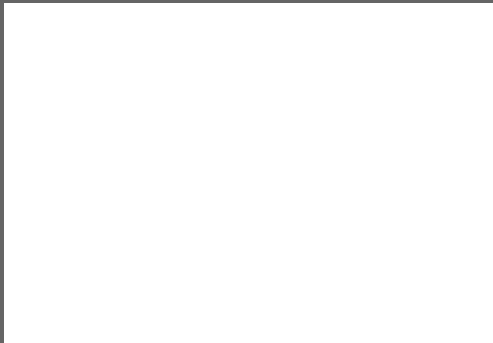
»YONO«



Design:

PLATT & YOUNG

Printed in the EU. ROSE_DL_331_04_03 Druck- und Abbildungsfehler behalten wir uns vor.



ROSENTHAL AG | D-95089 SELB | WWW.ROSENTHAL.DE

Rosenthal
studio-line

Rosenthal
studio-line

»YONO«

»YONO« ist eine Hommage an das Lebensgefühl unserer Zeit: zukunftsweisendes Design, perfekte Multifunktionalität und eine sensitive Haptik setzen neue Maßstäbe und vermitteln starke Emotionen.

»YONO« is a tribute to the mood of our times: futuristic design, perfect multi-functionality and sensitive haptics have defined new boundaries and evoked strong emotions.

»YONO« est un hommage au sentiment conscient de vivre propre à notre époque : un design précurseur, une pluri-fonctionnalité parfaite et un ensemble de perceptions tactiles hypersensibles établissent de nouvelles normes et procurent des émotions fortes.

»YONO« è un omaggio allo stile di vita del nostro tempo: un design futuristico, una perfetta multifunzionalità e un aspetto tattile sensitivo stabiliscono nuovi criteri e comunicano nuove emozioni.



»WEISS«



»CYRRUS«
Decor: Margrit Andres

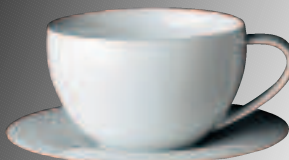


»STRATOS«
Decor: Margrit Andres

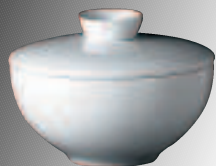
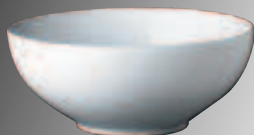
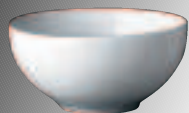


»DAISIES«
Decor: Andy Warhol





DIE IDEE EINER NEUEN ÄSTHETIK



DIE TÄGLICHE BEGEGNUNG MIT DER AVANTGARDE

A day-to-day encounter with the avantgarde

La rencontre quotidienne de l'avant-garde

L'incontro quotidiano con l'avanguardia

Neue Lebensgewohnheiten definieren neue Ansprüche. Alltäglicher Luxus, Internationalität und Individualität: »YONO« verbindet die Wertvorstellungen eines neuen Jahrtausends zu einem innovativen Servicekonzept.

New lifestyles define new demands. Everyday luxury, global tastes and individual natures: »YONO« binds up the values of a new millenium into a new service concept.

De nouvelles mœurs définissent de nouvelles exigences. Le luxe quotidien, l'internationalité et l'individualité : »YONO« rassemble les valeurs d'un nouveau millénaire en un concept de service.

*ono nuove esigenze.
nazionalità e
NO« abbina
i valore di un nuovo
a un concetto
i innovativo.*

ROBIN PLATT & CAIRN YOUNG, GB



Das britische Desigerteam CAIRN YOUNG UND ROBIN PLATT zählt zu herausragenden Vertretern der neuen Londoner Designszene. Gekennzeichnet durch ein ausgeprägtes Gespür für ikonische Volumen und plastische Formen überzeugen ihre innovativ-emotionalen Entwürfe international. Seit ihrer Jugend sind sie Freunde und Partner. Ihre Ideen und Gestaltungsphilosophien entstehen in romantischer Werkstattatmosphäre im Londoner Stadtteil Kennington. Platt und Young verstehen sich selbst als „Handarbeiter“, ihr Motto:

Think big – und denk an das Detail.

The British design team, CAIRN YOUNG AND ROBIN PLATT, are outstanding representatives of the new London design scene. Their innovative-emotional designs are internationally acclaimed through their shapes with icon appeal and sculptured forms. Their ideas and design philosophies are created in their romantic studio atmosphere in Kennington, London. Platt and Young describe themselves as „craftsmen“ with their Motto:

Think big – and think about the Detail.

L'équipe anglaise que forment les designers CAIRN YOUNG ET ROBIN PLATT, fait partie des représentants leaders de la nouvelle scène londonienne dans l'univers du design. Leur sens marqué pour les volumes iconiques et les formes plastiques, concrétisé dans leurs créations innovantes et émotionnelles enthousiasment le public international. Ils sont partenaires et amis depuis leur jeunesse. C'est dans une atmosphère d'atelier romantique dans le quartier londonien de Kennington que leurs idées et leurs conceptions de la décoration prennent naissance. Platt et Young se qualifient eux-mêmes de „travailleurs manuels“. Leur devise:

Think big – et pense au détail.

Il team di designer britannici CAIRN YOUNG E ROBIN PLATT viene annoverato tra i più straordinari rappresentanti della nuova scena del design londinese. Caratterizzate da un spiccato senso per volumi iconici e forme plastiche, le loro creazioni innovative-emozionali convincono in campo internazionale. Sono amici e partner sin dalla loro giovinezza. Le loro idee e filosofie creative nascono nella romantica atmosfera del laboratorio nel quartiere londinese di Kennington. Platt e Young si considerano “Lavoratori manuali”.

Il loro motto è:

Pensa in grande – e considera il dettaglio.



»YONO CYRRUS«

»YONO CYRRUS« lädt ein zu innovativer Farbigkeit. Die sympathisch-kraftvolle Ausstrahlung prägt das Ambiente und definiert eine neue Modernität.

Ein Aufbruchsignal zu neuer Ästhetik.

»YONO CYRRUS« is an invitation to colour and novelty. The design radiates the atmosphere, appealing and strong. The definition of a new modernity.

The dawn of a new aesthetic.

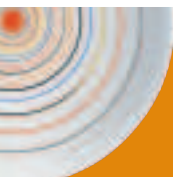
»YONO CYRRUS« invite à une diversité innovatrice de couleurs. Son rayonnement à l'énergie sympathique forge l'ambiance et définit une nouvelle modernité.

Un signal de renouveau pour une nouvelle esthétique.

»YONO CYRRUS« invita a una policromia innovativa. L'emanazione di forza e di simpatia conferisce carattere all'ambiente e definisce una nuova modernità.

Un segnale di partenza verso una nuova estetica.

»YONO CYRRUS«



»YONO STRATOS«

»YONO STRATOS« fasziniert durch die innovative Kombination grafischer Elemente; das klassische Kobaltblau strahlt eine vertraute Harmonie aus.

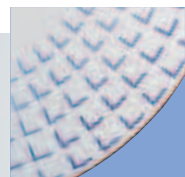
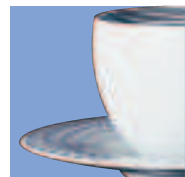
Frische und Klarheit dominieren.

»YONO STRATOS« is a fascinating new combination of graphic elements. Its classic cobalt blue radiates intimate harmony. Here all is freshness and clarity.

»YONO STRATOS« fascine par sa combinaison innovatrice d'éléments graphiques; le bleu cobalt classique diffuse une harmonie familière. Fraîcheur et clarté dominant.

»YONO STRATOS« seduce grazie all'abbinamento innovativo di elementi grafici. Il blu cobalto classico emana un'armonia di intimità. Dominano freschezza e limpidezza.

»YONO STRATOS«



»YONO DAISIES«

»YONO DAISIES« besticht durch intensive Farbigkeit. Die großzügig angelegten Blumenmotive vermitteln positive Dynamik und kraftvolle Emotionalität.

»YONO DAISIES« a riot of intense colour. The bold flowery pattern conveys positive dynamics and powerful feelings.

»YONO DAISIES« séduit par l'intensité de ses couleurs. Les motifs floraux généreusement employés dynamisent le dessin l'enrichissant d'une vigueur émotionnelle indubitable.

»YONO DAISIES« affascina grazie all'intensa colorazione. I vistosi motivi floreali trasmettono una dinamica positiva e una forte emozionalità.

»YONO DAISIES«



ANDY WARHOL (1928–1987) – der Meister der Pop Art – feierte in den sechziger Jahren mit seinen Blumenmotiven seine ersten Erfolge. Seine »DAISIES« gehören zu den bekanntesten Werken des Künstlers.

ANDY WARHOL (1928–1987) – the master of Pop Art – had his first successes in the sixties with his flower motifs. His »DAISIES« are amongst his most well-known works.

ANDY WARHOL (1928–1987) – le maître du pop art – fêta ses premiers succès au cours des années soixante grâce à ses motifs floraux. Ses »DAISIES« font partie des œuvres les plus connues de l'artiste.

Negli anni Sessanta, ANDY WARHOL (1928–1987) – il maestro della Pop Art – coglieva i primi successi con i suoi motivi floreali. Le sue »DAISIES« sono annoverate tra le opere più famose dell'artista.

